

# SÓLLER

SEMENARIO INDEPENDIENTE

PUNTOS DE SUSCRIPCIÓN:

SÓLLER: Administración.  
FRANCIA: D. Guillermo Colom—Quai Commandant Samary-5-Cette (Herauld).  
ANTILLAS: D. Guillermo Marqués—El Cañón—Arecibo, (Pto. Rico).  
MÉJICO: D. Damian Canals—Constitución-19-San Juan Bautista (Tabasco.)

FUNDADOR Y DIRECTOR-PROPIETARIO:

Juan Marqués y Arbona.

REDACCIÓN Y ADMINISTRACIÓN:

Calle de San Bartolomé n.º 17

SÓLLER (Baleares.)

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN:

ESPAÑA: 0'50 pesetas al mes.  
FRANCIA: 0'75 francos id. id. } PAGO ADELANTADO  
AMÉRICA: 0'20 pesos id. id.  
Números sueltos—0'10 pesetas. Id. atrasados 0'20 pesetas.

La Redacción únicamente se hace solidaria de los escritos que se publiquen sin firma, seudónimo, inicial, ó signo determinado. De los que tal lleven, serán responsables sus autores.

## Sección Literaria

### EL ÚLTIMO AGUINALDO

—Nadie hubiera reconocido en aquella anciana decrepita—continuó diciendo el sacerdote—á la mujer alegre, coloradota y robusta de otro tiempo. A mí me costó no poco trabajo recordarla. En dos años había cambiado asombrosamente. El círculo morado de sus ojos que coronaban pequeñas cejas blancas, hacia efecto singular en aquella cara chupada y pálida. La vejez había entrado en aquel cuerpo á paso de carga arrollándolo todo, todo menos los ojos que brillaban de manera intensa, como si la vida se hubiera reconcentrado en aquellas concavidades. El cuerpo había perdido esbeltez y agilidad y andaba encorvada, arrastrando los pies rebeldes á sostenerla... ¡Apenaba ver tal ruina humana!

—Ya usted vé, señor, ya usted vé: muriéndome y alegrándome de que la muerte esté tan cerca. ¡Sin duda Dios me ha oído...

—Y rompió á llorar como chiquilla castigada con dureza.

La contemplé con lástima, sin atreverme á preguntarle la causa de aflicción tan grande. Me daba miedo sondear aquel corazón que rebosaba amargura, y procuré consolar con palabras, con esas palabras de consuelo que la vanidad humana ha creído que sirven para algo.

—¡Gracias, señor, gracias,—me dijo.—Agradezco la buena intención; pero le aseguro que nada es bastante desde que se le llevaron.

Entonces me acordé de que la mujer tenía un hijo, muchachote fornido y rebosando salud.

Iba á preguntarle por él, cuando continuó:

—Hicimos cuanto estuvo de nuestra parte para que no se le llevaran; fui llorando á todo el mundo, pidiendo compasión, diciendo que era mi único sostén; que no tenía nadie en el mundo más que á él, y que si me le quitaban, yo mujer débil y vieja por añadidura, no podría valerme. ¡Pero di con pechos de piedra! Mis lágrimas de nada sirvieron: necesitaban hombres para llevarlos á esa maldita guerra y mi Jacinto era hombre tan fuerte que daba envidia y... ¡tuvo que irse, abandonando á su madre, porque lo mandaba no se quién!

—Pero, ¿siendo usted viuda?

—Ese es el caso, señor, y ahí está la

injusticia. Nosotros íbamos de buena fé; con el corazón en la mano... Dijimos que trabajando él, en la finquita que teníamos, todo el año sacábamos lo bastante para vivir con mucha economía. Esto fué suficiente para que aquellos señores dijieran que quedándose para vivir, tenía que marchar mi Jacinto... ¡Sólo se libraban los hijos de viuda pobres! Según aquello, yo era rica. ¡Rica!—repetió riendo nerviosamente.—y me quitaban el corazón y no tenía un puñado de duros para evitarlo... ¡Cuántos afanes desde entonces! ¡Cuántas lágrimas! Primero se le llevaron á Madrid. Desde allí me escribía diciendo que estaba contento; pero... yo no lo creía: algunas letras borrosas me indicaban claramente que allí había llorado mi hijo... Sobre aquellas lágrimas caían las mías y las cartas quedaban que no se podían leer. Lo que escribía la mano lo borraba el corazón.

Vino una tarde el cartero, que esperaba yo siempre en las afueras del pueblo llena de angustia, y me dijo dándome una carta:—Esta viene de Cádiz.

La carta era de mi hijo. Había ascendido á cabo y se le llevaban más lejos todavía! ¡A Cuba!

Aquel día no pude llorar; algo me apretaba en la garganta de modo brutal; creí volverme loca... ¡Ya no volvería á verle!

Me pasaba las noches rezando á la Virgen de los Dolores; pero la Virgen no me oyó nunca; parecía sorda. ¡No he vuelto á tener más cartas!

La anciana lloraba desconsoladamente... yo no sabía qué decir para alentar un poco á aquel espíritu rudamente triturado por el sufrimiento.

Quise probarle que las cartas se habían perdido, que su hijo estaba bueno y contento, con la esperanza de ver pronto á su madre.

Ella entonces, sacando un periódico arrugado y señalándome un extenso parte de Cuba.

—Lea usted—me dijo mientras sonreía amargamente.

El parte daba cuenta de un glorioso hecho de armas. Gracias al bizarro proceder del sargento Jacinto Torres, que herido desde el principio de la acción se mantuvo firme en su puesto durante diecisiete horas, aquel poblado no fué reducido á cenizas. Aquella resistencia inconcebible fué causa de que los refuerzos llegasen á tiempo.

Tenemos que lamentar la muerte de cinco soldados y la del heroico sargento Jacinto Torres.

Como ha muerto en el poblado que defendió con tan bizarra bravura, su

entierro ha sido una imponente manifestación de duelo.

¡Descanse en paz el que ha sabido morir tan gloriosamente!

Esto, sobre poco más ó menos decía el periódico.

Confieso, señores, que me sentí tan conmovido que tuve que llamar en mi auxilio todas mis fuerzas para no llorar.

La pobre madre estaba muy lejos de ser una espartana y lloraba desconsoladamente.

Contra dolores tan justos no hay palabras. La debilidad humana hace muchas veces que el recuerdo de Dios sea muy poco para calmar las grandes tempestades del espíritu. Dejé, pues, que pasara aquella violenta crisis, procurando, al mismo tiempo, dominarme.

—Oiga usted, señor cura,—dijo procurando contener el llanto.—Todos los años le daba á mi Jacinto un duro de aguinaldo; porque él nunca tenía dinero. ¡Me daba cuanto ganaba! Este año, aunque todo se lo ha llevado la trampa, he reunido también el duro... Tenía esperanzas de que viniera y se lo gastara divirtiéndose mientras se acordaba de mí... ¡me lo han matado en esa infame guerra! Diga usted unas misas; rece por su alma... Este será el último aguinaldo.

Y viendo el sacerdote que las señoras lloraban, y que á nosotros nos faltaba muy poco para hacer otro tanto, cambiando de tono:—No hay que apurarse,—dijo.—También este año tendrá el héroe su aguinaldo.—La madre fué á reunirse pronto con él y mañana aplico por los dos.

Todos los presentes fuimos á la iglesia, y os aseguro que no he visto en mi vida celebración del Santo Sacrificio ni más sencilla ni más solemne.

RAFAEL RUIZ LÓPEZ.

## Sección Científica

### SOBRE LA AFINIDAD QUÍMICA

(De La Energía Eléctrica.)

V

Mediante estas tres hipótesis: atracción de dos masas ponderables, repulsión de los elementos de éter, atracción de una masa ponderable y un elemento de éter, se comprende la posibilidad de reducir á problemas de mecánica racional todos los problemas astronómicos, ó, mejor dicho, todos los movimientos de los astros; y las admirables soluciones de estos problemas constituyen la mecánica celeste.

Como los jóvenes todos la obsequian, es la reina de los bailes y de las fiestas; así su vanidad y pedantería crece, y nunca acepta por compañero sino á un joven cuyo patrimonio sea mejor que el suyo; parece un buque forrado de cobre, pues debajo de aquella coraza nunca ó pocas veces palpita un corazón.

Tal era María Rosa, la heredera de la *Vina Nueva*.

Cuando Valentín le declaró su intento, ella con permiso de su padre le alentó, é interin preparaban padre é hija las redes para obtener una demanda formal, acaeció la conversación de Engracia y su hijo, seguida de la petición de matrimonio; la cual, como hemos visto, fué aceptada; pero reservándose Mártir presentar proposiciones durante la entrevista que deberían tener en la *Casa Roja* las dos familias.

—Mártir debe exponer sus pretensiones, dijo Sabina, cuando su cuñada le contó el caso. ¡Dios nos asista! ya puedes esperar de aquel judío una verdadera emboscada.

III

EL CONTRATO DE BODA.

Era muy de mañana, el día siguiente al en que sucedió lo que hemos relatado,

Se comprende aún la posibilidad de reducir á problemas de mecánica pura la elasticidad, la luz, el calor, la electricidad y el magnetismo. Y si no han sido todos ellos resueltos, hay trabajos admirables, que más ó menos directamente se fundan en lo que pudiéramos llamar la hipótesis mecánica.

Y ahora preguntamos nosotros. Partiendo de esta misma hipótesis, ¿no se comprendió también la posibilidad de convertir la química en una mecánica racional de los átomos, como la astronomía es una mecánica de las masas celestes, como la física es una mecánica de la materia y del éter? Y sirva de ejemplo, porque no podemos citar otro más elevado, la teoría matemática de la luz.

Yo comprendo esta posibilidad: no me repugna ciertamente; antes me atrae, porque significaría un esfuerzo gigantesco hacia la unidad de las ciencias físicas y químicas.

No se nos oculta, que el problema es de una dificultad inmensa; que acaso no le ha llegado su tiempo; que tal vez pasarán siglos antes de que aparezca el Newton de la química. Pero reconociendo todo esto, afirmo, porque tal es mi profunda convicción, que esta debe ser la tendencia teórica de cuantos aspiren á una química ideal, que habrá de ser una química matemática.

Esfuerzos parciales hay muchos en este mismo sentido. La misma hipótesis atómica lo es. Lo es todavía la química del espacio fundada principalmente por Van't Hoff. Lo es la teoría ósmica y la teoría cinética de los gases. Lo fué en su tiempo la estática química de Bertollet. Lo son las teorías de Gibbs y las de otros muchos que no citaremos. Y es ejemplo insigne la aplicación de la termodinámica á los problemas químicos.

Un día llegará—tenemos fé en que ha de llegar—, día de gloria para la ciencia, en que todas estas teorías parciales se fundan en una síntesis suprema.

Ya que no podemos realizar hoy esta síntesis, pensemos, soñemos si es preciso, en lo que podrá ser.

Pero las grandes síntesis no se realizan, sino mediante grandes hipótesis. Pudiéramos citar centenares de ejemplos. Así la astronomía, la ciencia más perfecta, se funda en la hipótesis más atrevida: en la atracción de las masas ponderables. Hipótesis que hoy la mayor parte de los sabios, al menos los de la escuela positivista, no sólo se niegan á aceptar, sino que la consideran absurda.

No comprenden la atracción entre dos masas ponderables, no comprenden—repite—esta influencia metafísica, eminentemente idealista, de un cuerpo so-

bre otro á millones de kilómetros; esta fuerza abstracta y real al mismo tiempo, que va por el vacío sin materia alguna en la cual pueda encarnar y que, sin embargo, sujeta los cuerpos unos á otros con los lazos misteriosos de la atracción planetaria.

Pues sin embargo, mediante la hipótesis de Newton, se ha constituido como única entre las ciencias positivas, la astronomía.

Será la atracción una hipótesis absurda; será una realidad incomprensible; será un alto simbolismo de la lógica matemática; será lo que fuere. Pero ello es que los movimientos de los cuerpos celestes son los mismos que serían si la atracción existiese.

O las masas ponderables se atraen, ó todos los fenómenos de la astronomía pasan como si se atrajeran.

Pues ante tales resultados, las hipótesis, con tal que sean fecundas, no han de arredrarnos; porque si al fin pudiéramos explicar la química por las leyes de la mecánica y mediante las tres hipótesis señaladas, atracciones de la materia, repulsiones del éter, y atracciones otra vez entre el éter y la materia, podríamos decir: ó la química es lo que es y son sus leyes lo que son, en razón á que la materia atrae á la materia y al éter y éste se rechaza á sí mismo. ó las cosas pasan y los fenómenos se desarrollan, como si tales hipótesis fuesen ciertas.

Y bien venidas sean si nos permiten expresar los fenómenos de la química por ecuaciones y predecir cualitativa y cuantitativamente las reacciones químicas y determinar constantes y hallar siempre para ellas los mismos valores, sea cual fuere el camino que se siga para determinarlas. Y, en suma, convertir en ecuaciones y en cálculo numérico todos los fenómenos atómicos.

Excelencias son estas de la mecánica pura. La mecánica pura—repetimos—forja mundos ideales y tiene derecho para forjarlos: supone masas ó un concepto ideal á que da este nombre: supone fuerzas, importándole poco que existan ó no; admite leyes, ó, mejor dicho, tiene el derecho de establecerlas á capricho para estas masas y estas fuerzas; y después de haber establecido los datos del problema á voluntad y con la voluntad soberana de la razón trabajando en los semidivinos espacios imaginativos, desarrolla matemáticamente las consecuencias, que serán eminentemente racionales, como productos que son de la razón lógica.

En suma, la mecánica pura tiene el derecho de crear mundos sobre bases ó hipótesis arbitrarias, con tal que no sean

## (4) FOLLETÍN

### UNA MADRE COMO HAY MUCHAS

De Sabina y la viuda de su hermano nunca se pudo decir que fueran cuñadas, pues se querían más que dos verdaderas hermanas, debiéndose esto al carácter dulce de Engracia, á la cual todo le parecía bien; así es que la solterona llevaba en todo la batuta. Sólo en el casamiento del heredero se vió contrariada su voluntad, y á una persona como ella no le cupo en el chirumen que la boda proyectada se llevase á cabo sin su visto bueno.

II

LA PUBLILETA DE VINA NUEVA.

Era María Rosa una joven bonita bajo todos conceptos, espavilada y coqueta como ella sola, y en lo demás digna hija de su padre.

Nada más bello que la *Pubilleta*, el tipo catalán más perfecto que decirse pueda. Figúrense nuestros lectores una niña de veinte años, de regular estatura, buen talle, fisonomía de estatua griega, ojos verdes oscuros, rica cabellera rubia que formando hermosas

cuando toda la familia de la *Casa Roja* estaba ya en pié aguardando á los forasteros que debían venir.

Aquel día Engracia había dejado el luto, y si bien iba vestida de negro, era de seda, con redecilla del mismo color; pero en lugar de sus pendientes de azabache, usaba los de novia, de los llamados de tres almendras de esmeraldas y diamantes, tan largos que le llegaban hasta el pecho, según la moda de entonces, cubriendo su seno un pañuelo de seda negro bordado de lentejuelas de oro y con fleco de oro también. Usaba el anillo nupcial y hebillas de plata en las mangas de su corpiño y en los zapatos, colgando de su cinturón de plata en el lado derecho unas cadenillas del mismo metal que formaban el llavero, del que colgaban las llaves, el dedal, las tijeras y el acerico.

Sabina se presentó también ataviada con su peineta baja, su aguja de plata en la cual se arrollaba su preciosa trenza, cubriendo el seno un pañuelo blanco de Indias bordado de colores vivos, unos pendientes de diamantes y rubies, corpiño de raso negro con manga corta, mostrando un hermoso brazo blanco y torneado, falda de muselina blanca con flores de violetas y rosas, y delantal de

seda negro, calzando pequeña y airoso chinelita de raso del propio color.

Nada más bello que Sabina aquel día, lo que hizo exclamar á Engracia al verla:

—Vaya, Sabina, ¿te has adornado para ver si puedes hacer las paces con Mártir?

—Las paces, contestó la cuñada con buen humor, para mí están hechas ya. Él no me debe nada ni yo tampoco y estamos en paz, si bien es fácil que volvamos á reñir hoy; pues como hija de esta casa y representante de mi hermano, que esté en gloria, quiero asistir á la junta de familia que ha de celebrarse, y nunca pondré mi firma en contrato alguno del cual tú ó Valentín salgáis perjudicados. Mártir es un judío y os engañará como quiso engañarme á mí, y como tú sabes que si Valentín muere sin hijos, yo soy la única heredera de esta casa, no firmaré sino lo que sea razonable, y sin mi firma nada se hará.

—Sabina, por Dios, dijo Engracia con angustia, que me lo vas á enredar todo. Si mi hijo no se casa con María Rosa, mi hijo morirá.

—Y si tú no sabes guardarte de Mártir, morirás en el Hospital, contestó Sabina. Veremos.

contradictorias; y luego se complace—y es placer supremo—en ver qué fenómenos de esa mecánica ideal se desarrollan en esos mundos ideales.

Estos fenómenos, ¿coinciden con los del mundo real, se ajustan á él, por decirlo así, ó lo pintan con fidelidad? ¿Lo figuran con exactitud? ¿Lo simbolizan por manera perfecta? Pues el trabajo realizado representará un progreso en la ciencia práctica.

La materia, por el contrario, ¿no se ajusta á estos moldes ideales? ¿Hay fenómenos en la realidad que por no caber en ellos los rompen? Pues habrá que desear toda la labor como estéril en cuanto explicación de los fenómenos naturales, y quedará tan sólo como problema arbitrario de mecánica ó como ejercicio más ó menos curioso.

De suerte que á estas grandes hipótesis, á estas teorías sintéticas, ha de acompañar constantemente la experiencia, para darles, por decirlo así, su visto bueno, ó para rechazarlas, si en sus consecuencias y desarrollos no están conformes con la realidad.

JOSÉ ECHegaray.

## Actualidades

### León XIII y la Puerta Santa

A pesar de los rigores del invierno, León XII continúa trabajando en su cuarto dormitorio, y después de la publicación de la carta «De religiosorum institutio vota simplicia profitentium». Su Santidad prepara un documento muy interesante, pues formará como un codicilo á la carta últimamente enviada al Presidente Loubet y cuyos términos nadie conoce todavía.

León XIII hace verdaderos milagros de energía, y sirve de obstáculo á ciertos individuos del Sacro Colegio que aspiran á un movimiento político para la reivindicación de Roma en provecho del Papado.

Por ahora el Papa se dispone á cerrar la Puerta Santa cosa que no se atrevía á esperar durante la enfermedad que padeció en 1898, y á cantar el Gran Te-Deum con que se principiará el nuevo siglo dedicado al Salvador.

Claro es que el Papa no puede escapar á las incomodidades de su avanzada edad; pero cuando sus fuerzas físicas le faltan, apela á las fuerzas de la voluntad. Puede decirse que vive por autosugestión.

El Doctor Laponi, siempre al cuidado, le ha hecho comprender que en vista de los rigores de la estación, no podía permitirle que madrugase para la celebración de la Misa. El papa ha concluido por obedecer á su «tirano», y permanece en la cama hasta las diez. Más no por eso ha renunciado á comulgar, y cada mañana, á las cinco, Monseñor Mazzolini lleva al Pontífice la comunión.

Durante el día, León XIII trabaja con su fiel secretario Monseñor Angeli. Cada tarde quiere que se le informe del estado de los preparativos empezados en San Pedro para la clausura de la Puerta Santa, ceremonia que se verificará con todo el esplendor que puede desplegar la Corte Pontificia.

Todos los cardenales y obispos estarán en Roma por las fiestas de Navidad, más los que esperan el capelo tendrán que aguardar hasta Marzo próximo, pues según dicen, León XIII no quiere cambiar nada de sus antiguos planes.

### La guerra del Transvaal

La situación es cada vez más crítica para los ingleses en el Transvaal. Los boers han invadido la Colonia del Cabo, atravesando el río Orange por dos puntos distintos. Una columna avanza hacia Philipstown y la otra parece dirigirse hacia Craddock.

La inquietud se extiende á los distritos del Norte y del Noroeste, y la situación de la Colonia es más grave ahora que no lo ha sido de seis meses á esta parte.

Y también aumenta en Londres la inquietud general, y se toman múltiples precauciones para hacer frente á toda eventualidad «desagradable» para el amor propio británico.

La prensa de la City aprueba el que se haya desistido de celebrar la función religiosa «en acción de gracias» que se preparaba para el regreso de lord Roberts. No han querido exponerse á la ridícula situación en que se encontrarían si la ceremonia viniese á coincidir con otra derrota como la de Novikogodacht.

En toda la Gran Bretaña se levantan protestas contra la guerra. Pero Chamberlain no se deja impresionar por esas indignadas manifestaciones de un pueblo que se avergüenza de la conducta de sus jefes.

Lord Roberts, antes de regresar á Inglaterra (ahora se halla en Santa Elena), debe visitar la Ascensión, Gibraltar y Malta, á fin de conocer personalmente los principales centros de aprovisionamiento militar y marítimo del Imperio Británico, y algunos oráculos jingoistas deducen de eso que los generales ingleses esperan una gran guerra y quieren prepararse para sostenerla.

Mientras tanto, la invasión de la Colonia del Cabo por las tropas boers continúa metódicamente, y hasta ahora los ingleses se muestran incapaces de impedirlo.

### Los estrenos

El reputado autor dramático y empresario Jorge Grisiers, se ha asociado con Mr. Holcher, director del «Ambigu» para explotar este teatro, y la nueva Empresa inauguró anoche su gestión con el estreno de un drama de espectáculo, cuyo éxito figurará indudablemente entre los más grandes de esta época.

La obra se titula *L'Autre France* y esta otra Francia es la Argelia. Pierre Decourcelle el afortunado autor de «L'Abbé Constantine», el «Dragón de la Reina», «Mensonges», la «Grande Vie», l'«Homme à l'Oreille cussée», le «Collier de la Reine», la «Dame de Carreau», «Gigolette», y los legendarios «Deux Gosses», con tanto éxito representados en España con el título de «Los dos pilletes», ha sacado de una interesante novela de Ungues Le Roux un hermoso drama en cinco actos y ocho cuadros, lleno de interés, de movimiento y de vida, variado y pintoresco en grado sumo.

La acción, en que las escenas cómicas alternan con las dramáticas y con los cuadros de costumbres árabes, de mucho colorido, está basada en un grave movimiento insurreccional que estalló en Argelia después de la guerra de 1870.

La obra obtiene una interpretación perfecta y está puesta en escena con escrupulosa propiedad y extraordinario lujo.

A. SAISSY.

Paris 20 Diciembre 1900.

## Variedades

### La liga contra el marea

Apareció el mes pasado una nueva gaceta «trimestral por de pronto», cuya circulación ha de desarrollarse con rapidez si todas las personas interesadas en su éxito le otorgan favor. Se titula el nuevo colega *Le Journal du Mal de mer*.

El doctor Madeuf, delegado de cantón y consejero municipal en Mont-Dore, presidente de la Sociedad de Doctores en Francia, bi-licenciado en ciencias, profesor ó ex-profesor de muchas escuelas, es quien ha fundado dicho periódico con objeto de combatir y hasta extirpar el mal que siembra el terror en la clientela de los buques de las Mensajerías, Frainsinet y Trasatlánticos. Al efecto, preconiza la fundación de una Liga, invitando á formar parte de ella á cuantos directa ó indirectamente tienen que lamentarse del mal pelágico y de sus efectos. Tales son, por de pronto, los pasajeros que, no llevando protegido el corazón por el *os triplex* de que habla Horacio, solo bien á pesar suyo se abandonan á la rugosa superficie del mar; siguen á éstos las Compañías de navegación, los fondistas, los comerciantes de las colonias y en general todos los habitantes de lejanos países; pues privados de los numerosos clientes que no están amariñados, sufren, unos directamente y otros de rechazo, los efectos de las ondulaciones del Océano. A todos estas víctimas del marea se dirige el doctor Madeuf. En interés de ellas en general, no solamente les invita á suscribirse á su publicación y á afiliarse á su Liga, sino también á que le comuniquen hasta el detalle más infimo de las incomodidades que les causa la navegación, los remedios que han probado y el provecho que de ellos pudieron obtener. El primer número del periódico inserta una lista de treinta y cinco preguntas, divididas cada una de ellas en otras varias. Entre las tales, algunas hay que pueden parecer indiscretas.

No estarían en lo justo los enfermos

si las tomasen á mal, pues se han formulado en beneficio de ellos. Más aun, *Le Journal du Mal de mer* quisiera reunir congresos, allegar documentos de toda clase, saber si es cierto que el Emperador de Alemania tiene en su yate un camarote suspendido á la Cardan y si debe Guillermo II á este artificio el poder conservar hasta en los mayores temporales la dignidad que tan bien sienta en los monarcas. Quisiera, además, que se instituyeran premios para los inventores y las Compañías que hallasen el medio de organizar los paquebotes de modo que las personas delicadas se encontrasen tan bien en el mar como en el otro elemento. Cuantos por deber ó recreo tienen que arriesgarse á atravesar el mar alguna vez, desearán buen éxito á la nueva Liga y hasta puede asegurarse que se asociarán á ella de veras. Una sola consideración pudiera retraerles: la de que las Ligas en nuestra época encuentran en el poder menos apoyo que rigor. Con todo, los ministerios pasan, mientras que el marea tiene trazas de sobrevivirles. La nueva Liga, pues, tiene en su favor el porvenir.

### El pica-buey

Son muchos los pájaros que viven á expensas de los rebaños, pero al propio tiempo prestándoles buenos servicios, puesto que les libran de parásitos.

Los naturalistas conocen especialmente un pájaro llamado *pica-buey*, cuyo nombre expresa bien lo que hace. Frecuenta los grandes rebaños de bueyes y gusta también del trato con los búfalos, los camellos, el elefante y el rinoceronte.

Los pica-bueyes, visitan la reunión de grandes mamíferos en bandadas de ocho á diez. Este pájaro es algo más grande que una alondra. Su pico es corto, robusto y comprimido. Trepan por el cuerpo de los mamíferos, como lo hace la urraca por los árboles.

Se cuelgan del vientre del animal, suben y descienden á lo largo de las piernas, se posan sobre el lomo, sobre el hocico, verificando una caza tan activa como diestra de moscas y sacan las larvas que se hallan bajo la piel.

Durante el tiempo que emplea en esto el pájaro, el pesado animal permanece tranquilo, pareciendo comprender que el ligero dolor que experimenta lo compensa con creces el beneficio que resulta de verse libre de los parásitos que le incomodan.

### Facultades electivas de las plantas

Después de concienzudos trabajos y controversias animadas entre naturalistas y fisiólogos sobre si la planta posee ó no facultades electivas en la apreciación del alimento y demás que le conviene, se han puesto de acuerdo los más profundos observadores de nuestro siglo, conviniendo definitivamente en que el sér vegetal, como el animal, posee sin disputa aquella preciosa facultad y sabe elegir el alimento que mejor puede nutrirle y desarrollarle, así como las condiciones más esenciales de su vitalidad.

De las observaciones de Mr. Grimard, en su excelente libro sobre la planta, se deduce también este importante juicio: *La planta escoge, rehúsa, busca y trabaja*.

He aquí los casos curiosos que se citan sobre estos naturales extremos.

Entre las ruinas de New-Abbey en el condado de Galloway, crecía un arce en medio de un antiguo muro lejos del suelo y en donde no podía nutrirse. El árbol, deseando á toda costa vivir y no pudiendo hacer que la tierra llegara hasta él, por más que multiplicaba sus raíces entre los escombros, se alargó y extendió un brazo, esto es, brotó una raíz improvisada nacida al aire libre y que dirigió hacia la tierra, que al fin alcanzó. Alimentado por aquella nueva raíz, abandonó las piedras del viejo muro para vivir sobre su órgano libertador, que muy pronto se transformó en un tronco robusto.

Duhamel, ilustre botánico del siglo XVIII, refiere que un día mandó abrir una zanja entre una hilera de olmos y un campo sembrado con el fin de interceptar el paso á las raíces y librar el sembrado. Los olmos hicieron dar un rodeo á las raíces que no habían sido cortadas, las hicieron pasar por debajo de la zanja volviendo á encontrar el jugo y alimento de que se había querido privarles.

Es singular también el afán que tienen por la luz los vegetales y como eligen igualmente el punto de su mayor intensidad.

Todo el mundo ha podido observar que las patatas encerradas en una cueva se cubren de tallos que crecen asiéndose al muro hasta alcanzar el tragaluz por donde ésta penetra.

La *clandestina*, planta subterránea de la familia de las *orobánqueas* que crece poco, cuando le falta luz alcanza la altura de ciento veinte pies por llegar á recibirla. Parece prodigioso.

Hechas notables pruebas con un jazmin, se vió que atravesaba sin número de veces una tabla agujereada que le separaba de la luz y que se tenia cuidado de volver á la sombra á cada nuevo movimiento de la flor para observar si al fin se cansaba.

Sería prolijo citar los numerosos casos en que los vegetales prueban hasta la evidencia la justa posesión del título que encabeza estas líneas.

### Un caso raro de longevidad

El martes, día 11 del corriente mes, tuvimos ocasión de conocer en el pueblo de Vilasar de Mar, provincia de Barcelona, á una anciana que nació tres ó cuatro meses antes de finalizar el siglo pasado. Se conserva robusta y con todas sus facultades, siendo admirable que á su edad no se la haya debilitado la vista y que no le falte ni una sola muela. Tiene un hijo, soltero, que vive en su compañía, y cuenta setenta y cuatro años; pero por el aspecto que presenta éste, cualquiera lo confundiría con el esposo de aquella á no tener buen cuidado de advertirlo ella misma á los curiosos que la visitan.

El buen estado de salud de que, como hemos dicho, goza la anciana en cuestión, hace esperar que se prolongará todavía algunos días más la existencia de ésta, y en tal caso habrá vivido en tres siglos: el XVIII, el XIX y el XX.

Es este un caso de longevidad tan original, que no suele verse muy á menudo, aun tratándose de personas que hayan vivido más años que la mujer que nos ocupa.

## Crónica Balear

(OJEADA Á LA PRENSA DE ESTA PROVINCIA.)

En la villa de Campos se ha inaugurado un elegante teatro en el que una compañía muy aceptable da representaciones los domingos y días festivos, viéndose muy concurrido.

Animado estuvo en Palma este año el mercado de pavos y lechonas que durante las ferias de Santo Tomás se celebra en las afueras de la puerta de San Antonio.

Los precios tanto de los pavos como de las lechonas estuvieron bastante sostenidos en todos los días, llegando á venderse los primeros de 1'45 á 1'65 pesetas el kilogramo y las segundas á 1'50 pesetas, ambos precios en vivo.

Y sumamente concurrida se vió también la feria celebrada en la plaza de Abastos.

El número de vendedores de turrónes y otras golosinas fué numeroso, llegando momentos en que fué poco menos que imposible el tránsito del público por aquel punto.

El Presidente de esta Audiencia ha señalado para dar comienzo á las sesiones del Tribunal del Jurado, durante el primer cuatrimestre de 1901 los lugares y días que á continuación se expresan: la ciudad de Palma y el día diez y siete de Enero próximo para las vistas de las causas instruidas en los Juzgados de Palma, Inca y Manacor; el día once de Abril siguiente y la ciudad de Mahón para ver las causas instruidas por el Juzgado de dicho partido; y la ciudad de Ibiza y el día 25 del propio mes de Abril para la celebración de los juicios de las causas instruidas en aquel Juzgado.

Por Real orden del ministerio de la Gobernación, ha sido aprobada la subasta verificada en el Gobierno de esta provincia, para contratar el servicio de conducción diaria del correo en buque de vela entre la isla de Ibiza y la de Formentera por el término de cuatro años, adjudicada provisionalmente á don Pedro Ferrer Colomar por la cantidad de 420 pesetas anuales, que le serán satisfechas desde el 1.º de enero próximo, en que debe empezar el servicio.

La Junta general para la erección de un monumento al Beato Ramón Lull, en sesión celebrada el domingo último acordó no admitir la dimisión de los Vo-

cales de la Comisión ejecutiva don Fernando Truyols, don Domingo Escafi y don Pedro Martínez, y que se agregasen á dicha Comisión, en concepto de técnicos, don Eusebio Estada, don Bartolomé Ferrá y don Juan Guasp, reiterando, por unanimidad, el acuerdo de llevar adelante el proyecto de levantar el monumento, donde y en la forma que en definitiva se resuelva.

El Excmo. é Ilmo. Sr. Obispo de esta diócesis en el Boletín extraordinario del día 24 de este mes dicta una Circular recordando á los Rdos. Párrocos y demás Rectores de iglesias de esta diócesis que el día de Epifanía del Señor, es el señalado por Su Santidad, en Circular de 20 de Noviembre de 1890 para verificar la colecta con destino á la abolición de la esclavitud.

El producto de la misma deberá entregarse á la Secretaría de Cámara conforme prescribe el número XXIX del Edicto de 17 de Julio de 1799.

El Sr. Gobernador de esta provincia ha anunciado que debe procederse á la expropiación de los terrenos y edificios que es necesario ocupar con las obras del trozo de carretera de Santa Margaritha á Muro, perteneciente á la de tercer orden de Petra al puerto de Pollensa, en la parte que comprende la travesía de Muro.

El Alcalde del Ayuntamiento de Mahón ha remitido á este Gobierno de provincia el expediente en solicitud de la creación de arbitrios extraordinarios para cubrir el déficit que le resulta en sus presupuestos.

El día de Navidad se obsequió á los presos de la Carcel con una abundante comida, costeada por los Excmos. señor Obispo de la diócesis, Ayuntamiento de Palma y Diputación de esta provincia.

Para los primeros días del próximo Enero, se nos dice tomarán posesión del Hospital militar de la plaza de Palma, en concepto de enfermeras, las Hermanas de la Congregación de San Vicente de Paul.

También se nos dice que para colocarlas cómodamente en el mencionado edificio, se derribará la pared lindante con la calle de los Olmos, de cuya medida nos alegramos, pues era dicha pared un constante peligro para el vecindario, por amenazar ruina.

Anteayer tarde fué conducido á su última morada el cadáver de la ilustrísima Sra. D.<sup>a</sup> Ana Pons y Ferrer esposa del Sr. Alcalde de Palma. Numerosísima concurrencia acudió á presenciar el paso del féretro. Formaba la comitiva la guardia municipal montada, asilados de la casa Misericordia, de las Hermanitas de los pobres, Temple, Miñonas, obreros del Ayuntamiento, peones camineros, bomberos, guardia municipal, agentes de policía y el clero de la parroquia de San Miguel. Seis cintas pendían del féretro que eran llevadas por los señores Garau y Ferrer, ayudante del Capitán General, presidente de la Cruz Roja, un primo de la finada y el oficial del Gobierno civil. Asistieron al entierro el presidente y algunos diputados provinciales, comisiones de la Audiencia, Juzgado de instrucción, Colegio de abogados y procuradores la Delegación y otras que no recordamos, el Secretario del excelentísimo y reverendísimo señor Obispo en representación de éste, director del Instituto, Ingeniero jefe de la provincia y muchos amigos de la familia de la finada.

## Crónica Local

Poco afortunado ha sido este pueblo este año en la lotería de Navidad: algunos reintegros y unos pocos premios insignificantes ha sido lo único que habrá ingresado á cambio de la gruesa suma que salió ya de aquí antes, y del sin fin de ilusiones que esta misma suma dió á nuestros paisanos derecho de alimentar durante unos pocos meses, ó mejor dicho durante unos pocos días. Lo mismo ha sucedido á toda la provincia.

Nuestros lectores ya pudieron ver por la relación telegráfica de los números premiados, que publicamos el sábado último, donde fueron á parar los premios mayores; confióse después de alcanzar otros menores, y esperando la lista oficial se han ido desilusionando los jugadores paulatinamente, hasta que por fin muchos han podido convencerse de haber

quedado tan pobres como antes estaban, ó mas todavía, porque tienen menos ahora el dinero jugado y las esperanzas de ganar.

Hasta otro año, pues, que volveremos á experimentar probablemente iguales pérdidas y parecidos desengaños.

Los maitines y misa del Gallo que se celebraron en nuestra parroquia el lunes por la noche, fué una solemnidad que revistió en el presente año inusitado esplendor, siendo numerosísima como de costumbre la concurrencia que llenó el templo y el atrio, llegando hasta el portal del muro exterior, ó sea hasta la misma plaza de la Constitución.

La presencia de algunas parejas de la benemérita á la entrada del templo bastó para que no se alterara el orden; así lo hemos de suponer, á pesar de que también pudiera ser que no se hubiera alterado por haberse civilizado ya más que en años anteriores nuestros paisanos, lo cual sería muchísimo más de nuestro agrado poder consignar. Sea por una cosa sea por otra, lo cierto es que no tenemos que censurar profanación alguna ni ningún desmán, y esto es lo suficiente para que con satisfacción demos á la publicidad esta noticia.

A la avanzada edad de 80 años y víctima de un ataque apoplético que le retuvo dos días solamente en la cama, tal vez los únicos que tuvo de enfermedad en toda su vida, ha bajado al sepulcro el honor Antonio Pastor y Trias, padre de nuestro estimado amigo y compañero de Redacción el Dr. D. José Pastor, Vicario, y tío político de nuestro Director. Falleció en la madrugada del martes de esta semana, rodeado de su amante familia y de infinidad de amigos que durante la breve enfermedad no le abandonaron un solo instante.

Como era de todos conocido el anciano, nada podríamos decir en su elogio que todos nuestros lectores no sepan; apuntaremos, sin embargo, como circunstancia excepcional, que había nacido en una de las más solemnes festividades de la Iglesia católica: el día de la Pascua de Resurrección, y que, católico ferviente y de arraigadas convicciones, ha vivido tantos años siempre entusiasta por la idea y creyente de todo corazón, muriendo por fin en otro solemne día: el de la Natividad del Señor. Con el Sr. Pastor ha desaparecido ya por completo de entre nosotros el antiguo traje de payés, los anchos gregüescos, que de hoy en adelante solo á un fornalugense ó á alguno que otro pollensín que atraviesen nuestra población veremos vestir. Y no es el solo traje á la antigua usanza lo que con el Sr. Pastor desaparece; desaparecen también con él los hombres á la antigua usanza criados y educados: aquellos caracteres típicos, dulces y enérgicos á un mismo tiempo, modelos de

inflexibilidad y de sencillez, que solo en la iglesia, en sus quehaceres agrícolas y al lado de su familia sentíanse satisfechos, encontrándose en la sociedad y en medio del bullicio fuera de su elemento. El honor Antonio Pastor á pesar de la severidad de su carácter y del retraimiento en que vivía, supo crear amistades con personas de valía, que cultivó después toda su vida.

Prueba del aprecio en que era tenido y de las simpatías de que su familia goza, fué el acto solemne del entierro, tan concurrido como jamás habíamos visto otro alguno, pudiendo decir que por delante de los apenados deudos del finado desfilaron todo el pueblo. Verificóse en la tarde del mismo día de la defunción, después del rezo del rosario en la casa mortuoria, y á él asistió el clero de la parroquia, al que se agregó el de la filial de Fornalutx, con cruz alzada. Los funerales que se celebraron el jueves por la mañana fueron igualmente solemnes y concurridos.

Sirvan de lenitivo á los atribulados seres que la irreparable pérdida del señor Pastor lloran en estos momentos, la imponente manifestación de duelo de sus convecinos y la esperanza de que por sus virtudes habrá alcanzado el alma de aquel la eterna gloria, y reciban todos ellos la expresión de nuestro más sentido pésame.

Por medio de atenta circular que hemos recibido nos participa la distinguida señora Viuda de D. José Serra y Mir, D.<sup>a</sup> Concepción Salvó, dueña del «Hotel del Universo», de Barcelona, conocido y de casi todos nuestros paisanos frecuentado, lo mismo que hace saber al público por medio del anuncio que en otro lugar del presente número insertamos.

Para nosotros nada nuevo contiene la circular de referencia, ni aun la noticia de que la calumniosa especie que indica se había propalado para perjudicar los intereses de la actual propietaria del Hotel; sin embargo, como no todos nuestros lectores estarán igualmente que nosotros enterados de la verdad, les suplicamos lean el mencionado anuncio para que vengan en conocimiento de ésta y sepan á que atenerse, limitándonos nosotros á acusar recibo de la antedicha circular y á agradecer la atención que á la nombrada señora hemos merecido.

El vapor de esta matrícula *León de Oro* llegó á este puerto el martes por la mañana, no empezando hasta anteayer las operaciones de descarga á causa de las fiestas de los anteriores días. Cargó seguidamente, y anoche pudo salir para los puntos de su itinerario llevándose algún pasaje y mucha y variada carga.

Hemos sabido que esta mañana ha llegado á Barcelona sin la menor novedad.

Cargó también días pasados por cuen-

ta de la «Liga de Propietarios» el laud San José, el cual ha quedado hoy despa- chado para Agde. Los precios señalados por dicha sociedad á los cargadores son de 6'25 pesetas la carga de naranjas y 8 pesetas la de limones.

Durante la presente semana hemos sido obsequiados con un artístico diploma expedido á nombre del fundador y director-proprietario de este periódico, D. Juan Marqués y Arbona, por el «Ateneo Mercantil de Valencia» ó sea por la Junta de Socorros para los damnificados por el desbordamiento del río Turia, ocurrido el 10 de Noviembre de 1897. Recordarán sin duda nuestros lectores que con motivo de aquel triste suceso, conmovió nuestro corazón ante el desamparo de tantos seres infortunados á quienes la inmensa desgracia había dejado sin pan, pedimos para ellos conmi- seración y limosnas, abriendo nuestras columnas para continuar en ellas los nombres de aquellas caritativas personas que á nuestro llamamiento se dignaron responder; pues bien, este sencillísimo trabajo, el cumplimiento de un deber cristiano que todo corazón que no es de piedra se siente dispuesto siempre á cumplir, y que, contemplando las necesi- dades de sus semejantes, cualquiera ex- pontáneamente cumple, nos ha valido este espléndido «testimonio de gratitud», muy superior por cierto á nuestros mere- cimientos.

Lo agradecemos de todas veras, y al igual de nosotros lo agradecen (y así tenemos encargo de hacerlo constar) nues- tros paisanos D. Andrés Albertí y Pizá y D. Nicolás Cortés y Miró, como nosotros obsequiados por «el valiosísimo concurso que prestaron á la suscripción iniciada con aquel humanitario fin» se- gún en los expresados diplomas se ex- presa.

D. Antonio Bernat, distinguido pai- sano y amigo nuestro establecido en Cette (Francia), y cuyas relaciones merc- cantiles se extienden lo mismo por Es- paña que por la república vecina, nos ha obsequiado también con algunos elegan- tísimos calendarios americanos de pro- paganda, que ha repartido entre sus nu- merosos clientes con motivo del próximo fin de año, al mismo tiempo que les en- viaba su felicitación.

Agradecemos el obsequio á nuestro amigo, y por igual motivo nos sentimos también reconocidos á las Administra- ciones de nuestros colegas *La Última Hora* y *El Diario de Palma*, pues que nos han regalado estos días un hermoso ca- lendario americano la primera y dos al- manaques esta última.

#### CULTOS SAGRADOS

En la iglesia Parroquial—Mañana,

domingo, después de cantadas horas me- nores tendrá lugar la publicación de la Santa Bula, enseguida comenzará la misa mayor con sermón que predicará el Re- verendo Sr. Cura-Arcipreste. Por la tar- de, vísperas y completas.

En la noche del lunes al martes, con motivo de ser el último día del siglo que fenece y el primero del que va á em- pezar, se obsequiará á Jesucristo Redentor del mundo con los cultos que á continua- ción se expresan:

A las 9 de la noche del citado lunes, se pondrá de manifiesto S. D. M. y acto continuo se cantará con acompañamien- to de órgano, maitines y landes solem- nes. A las once y media empezará el sermón que predicará D. José Pastor, Vicario. A las doce en punto, desde el presbiterio, se entonará el Te-Deum, cantándose por la comunidad el de nues- tro inmortal Tortell. Inmediatamente comenzará el oficio que cantará el Re- verendo Sr. Cura-Arcipreste, y después del *post-communio* se distribuirá el Pan Eucarístico á los fieles de uno y otro sexo.

S. D. M. permanecerá expuesto á la pública veneración hasta los 12 del día 1.º de Enero, con el fin de que los fieles que oren por espacio de una hora íntegra ante Jesús Sacramentado, según la in- tención del Romano Pontífice, puedan lucrar la indulgencia plenaria concedida.

Día 1.º de Enero se celebrará con la solemnidad de siempre la fiesta del Dul- císimo nombre de Jesús. A las 9 y me- dia horas menores y la misa mayor con sermón; terminada la misa, procesión por dentro de la iglesia y luego después la reserva de S. D. M.

En la iglesia de San Francisco.—Mar- tes, primer día del año y del siglo XX, para honrar á Cristo Redentor de nues- tras almas se celebrarán los siguientes cultos: á las ocho y media de la mañana misa mayor solemne; por la tarde, des- pués del rezo del Santísimo rosario, ha- brá plática, bendición y repartición de patronos, responso por todos los herma- nos terciarios difuntos, Te-Deum en ac- ción de gracias á Nuestro Señor por los beneficios recibidos durante el año, y se terminará la función dando la bendición papal á los terciarios.

#### Registro Civil

##### NACIMIENTOS.

Varones 1.—Hembras 1.—Total 2.

##### MATRIMONIOS

Día 29.—D. Antonio Adrover Colom,

soltero, con D.<sup>a</sup> Rosa M.<sup>a</sup> Casanovas Marqués, soltera.

#### DEFUNCIONES

Día 24.—D. Antonio, Vicens Arbona, de 17 años, soltero, Manzana, 43.

Día 25.—D. Antonio Pastor Trias, de 80 años, casado, calle del Puente.

Día 26.—D. José Escalas Colom, de 73 años, casado, M.<sup>a</sup> 66.

Día 27.—D.<sup>a</sup> Catalina Colom Albertí, de 65 años, casada, M.<sup>a</sup> 52.

Día 27.—D. Bartolomé Morell Coll, de 75 años, viudo, calle de las Almas.

#### MOVIMIENTO DEL PUERTO

##### EMBARCACIONES FONDEADAS

Día 25.—De Barcelona, en 10 horas, vapor León de Oro, de 125 ton., capitán D. G. Mora, con 17 mar., pas. y efectos.

##### EMBARCACIONES DESPACHADAS

Día 28.—Para Cette, vapor León de Oro, de 125 ton., cap. D. G. Mora, con 17 mar., pas. y efectos.

Día 29.—Para Agde, laud San José, de 38 ton., pat. D. C. Vicens, con 5 ma- rineros y frutas.

#### LA HORMIGA

Por acuerdo de la Junta de Gobierno, se convoca á Junta General extraordi- naria para el día 1.º de Enero de 1901, en el piso principal del café «El Comer- cio», á las cuatro de la tarde, para pro- ceder al nombramiento de un Vocal de la Junta de Gobierno y al cierre definiti- vo de la lista de socios.

Sóller 26 Diciembre de 1900.—P. A. de la J. de G.—El Secretario, Francisco Pastor.

#### COMITÉ REPUBLICANO SOLLERENSE

Por acuerdo del «Comité Republicano Sollerense» se convoca al partido repu- blicano de esta localidad á reunión gene- ral, la que tendrá efecto á las cinco de la tarde del día primero de Enero del pró- ximo año venidero en el salón que ocupa en esta villa la Sociedad «La Unión Re- publicana Sollerense», para tratar asun- tos electorales y resolver lo que proceda.

Sóller 25 de Diciembre de 1900.—El Secretario, Arnaldo Casellas.

**Calendarios americanos** de diferentes tamaños, de lujo y económicos.

**Agendas de Bufete** para 1901, á 1'50, 2'50 y á 3 pesetas una, según sea su encuadernación económica ó de lujo, de uno ó de dos días en plana.

**Almanaques Bailly-Bailliere** para 1901, pequeña enciclopedia popular de la vida práctica, á 1'50 ó á 2 pesetas ejemplar, según sean encuadernados en rús- tica ó encartonados.

**LA SINCERIDAD.—San Bartolomé, 17.—SOLLER.**

#### LITERATURA POPULAR MALLORQUINA

¿Qu' heu trubau pòch a n' això?  
Ell hey purèm afegi.  
Es sèrt qu' haurán de veni  
tots es vestiments d' Espanya.  
Si s' pensament no 'ls engana  
trubarán molts de dinés.  
¡Ja voureu es carretés  
quin mòdu de traginà!  
Carretera se ferá  
de 's pòrt a n' es mineral.  
¿Carretera dich? y real:  
camí de ferro 's ferá.  
Un vapor haurán d' armá.  
per treginà aquets dinés;  
si sa sòrt no va a través.

—¿Y si això no 's te secret?

—Al instant vendrà 's francés  
a mouremús questions,  
perque 'n parlá de millions  
ò de millions de carretades  
de dobbles de vynt ubrades  
y llevónses barres d' ò,  
tuthòm fa pressa a n' això.  
¿Que no sou de 's meu paré?

—Si lu que vos deys es vè,  
llevò 'n farèm d' estabó  
amb vi de 's superió,  
subressada y bacallá,  
pòca feyna y molt de pá,  
delit y moltes pessetes...  
ses pòbres serán mestresses  
y ses mestresses seuyores;

#### GLOSES Y CODOLADES SOLLERIQUES

ses reynes emperadores;  
es soldat será sargent.  
Es bò per tota sa gent  
que trèguen aquets dinés.

—¡Nhi ha qui xèrran de més  
dient que no será així!

—Jò crech que deven teni  
unes pròves vertaderes.

—Còm ells han pusat barreres  
perque no hi vaja ningú,  
ja voven que s' ò es segú.  
Y mes, no 's pòren errá:  
Ells son anats a cercá  
una còsa de Ciutat  
qui balla per cada part  
y mira si hey ha rès bò.  
Y en voure barre d' ò  
al instant queda parada.

—A ningun prèu es pagada:  
amb això s' han d' enriqui.

—Y qui part hey pòt teni  
a cent per ú guanyará.  
Una ganancia no hi há  
que sia mes acertada;  
però si 's executada  
ningú heu pòt assegura.  
Si 's vè, ja purem pensá  
que Biniaraix quedará  
capital, y remuntada:  
la ciutat mes estimada  
que 'l rey d' Espanya tendría.

—Amèn, amèn, així sia.  
A tot Mallòrea cunvé;  
y si p' el cas s' estrevé,  
llevò no més hem mesté  
está franchs de malaltía.

#### Festes de carré y tancats de bòu

A Sólle varen pensá  
de fé festes de carré.  
Sa de 's primé any da bé,  
sa segona y sa tercera;  
are ja lus fa llansera.  
Molts están agraviat,  
no perque 'ls haja faltat  
sa prumesa que hi havia;  
emperò tuthòm vulia  
es llum a n' es seu portal;  
que tot fos en general:  
ni tú, ni vòssa-mercè;  
jermans, això no pòt 'sè  
que tuthòm quedás cuntent.

\*\*

Varen fé es pensament  
ets hurtulans de cumprá  
un bòu, y varen cercá  
particips y camviés;  
y replegaren dinés  
fins que 's pugueren lluihí.  
Resultat varen teni  
setanta sèt accions.  
Feren tancats de taulons

**PUBLICACIONES RECIBIDAS**

DURANTE LA PRESENTE SEMANA

**La Energía Eléctrica.** Revista general de electricidad y sus aplicaciones.—SUMARIO del n.º 3.º del tomo 3.º.—Sobre la afinidad química, por José Echegaray; Sobre el análisis electrolítico, por Severo Gómez Núñez; Sobre la variación de intensidad de las corrientes alternas, por M. Gómez Vidal; Los acumuladores en la telegrafía, por Miguel P. Santano.—Crónica científica: Nuevo termostato; La telegrafía subterránea sin alambres; Suspensión de lámparas eléctricas; Molinos de viento eléctricos; Influencia de los tranvías de trole sobre el teléfono; Lámparas apagándose automáticamente; Comprobador de juntas de carriles; Aserrado de un árbol por la electricidad.—Información; Advertencia; Preguntas y respuestas; Libros y Revistas; Ofertas y demandas; Correspondencia particular.

Se suscribe en la Administración, calle del Almirante 10, 3.º izquierda, Madrid.

**El Mundo Agrícola.**—SUMARIO del número 83.—El perclorato de potasio en el nitrato de sosa, por M. Vallés y Vallés.—Cercas vivas, secas y estériles, por Camilo Pabst. Yemas de fruto y árboles frutales, por E. Ouvray. Fabricación del agua de melisa, por G. J. de Guillén García. Notas útiles: Una revolución en el cultivo de la viña. Desinfección invernal de los árboles frutales. A qué dosis se puede suministrar al ganado el orujo de uva ensilado. Destrucción de las larvas de altisas. Un medio poderoso para destruir las malas hierbas.—Azúcar de sandía. Desinfección de las bodegas. Acción benéfica de las cocinelas. Deformaciones del aparato vegetativo de las plantas. Acción del aire seco y del aire húmedo sobre los vegetales. Adición de tanino a los mostos

grasos. Bibliografía: Almanaque Bailly-Baillière. Agenda de Bufete. Mercados.

Se suscribe en Barcelona, calle de la Puertaferriera, 21, principal.

**La Escuela Práctica.**—SUMARIO del n.º 24 de la 7.ª serie.—Adelante. Lecciones progresivas de composición castellana. XI. Lecciones de cosas: Bosques de lecciones sobre la seda y su manufactura. Para una clase avanzada de niños. Ejercicios de cálculo. La Alegría de la Escuela. Malditos libros. (Conclusión). El arte de enseñar.—Cuadro sinóptico de las principales poblaciones de España y de todas partes del mundo. Variedades.

Se suscribe en la imprenta y librería de Salvador Fábregues, Ciudadela de Menorca.

**La Agricultura Española.**—SUMARIO del n.º 56.—Tercer premio del concurso de abonos químicos en viñedos, establecido por «La Agricultura Española», por E. López Guardiola. Experiencias de abonos minerales, por Rafael López.—Ensayos sobre el cultivo de la patata, por Federico Vañó. Crónica: Las bodegas cooperativas. El Aramón. Rupes-tris Ganzin núm. 9. A nuestros suscriptores, por E. de Laguardia. Libros y folletos, por L. G. Sección de Consultas, por L. G. Sección comercial.—Correspondencia. Índice.

Punto de suscripción: Plaza de Cajeros, 6, Valencia.

**Revista de la Cámara Agrícola Balear.**—SUMARIO del n.º 17 del 2.º año. Cámara Agrícola Balear. Conformes, si hay acuerdo posible. Sobre montes.—Crónica general. Bibliografía. El cultivo del algodón en España. La di-

plomacia y el trigo. Puerto franco en Barcelona. Impuesto sobre alcoholes en España. Informaciones: Huertanos valencianos. Leche de cabra. Picaduras de las abejas. Fuerza de tracción del caballo. El hollín contra la filoxera.—Una aplicación de la patata. Los cortes de la poda. Viticultura. No puede ser, II, por D. Pedro Martínez. El feminismo agrícola. Descuelgue y trasiego del aceite. Datos y noticias. Reconocimiento de las semillas para la germinación. La profundidad de las labores y el nitrato de sosa. Desarrollo anormal de las alcachofas. Melones: su conservación. Enranciamiento del vino. Acción de los vapores anestésicos sobre la vitalidad de las semillas. Mercados de Palma, Inca y Sineu.

Se suscribe en el domicilio de la Cámara Agrícola, Plaza de la Constitución, 36.

Los anuncios que se inserten en esta sección pagarán: Hasta tres inserciones a razón de 0'05 pesetas la línea; hasta cinco inserciones a razón de 0'03 pesetas, y de cinco en adelante a razón de 0'02 pesetas. El valor mínimo de un anuncio, sea cual fuere el número de líneas de que se componga, será de 0'50 pesetas. Las líneas de cualquier tipo sea en letra y los grabados, se contarán por tipos del cuerpo 12 y el ancho será el de una columna ordinaria del periódico.


# Sección de Anuncios

Los anuncios mortuorios por una sola vez pagarán: Del ancho de una columna 1'50 ptas., del de dos 3 ptas., y así en igual proporción. En la tercera plana los precios son dobles, y triples en la segunda. Los comunicados y anuncios oficiales pagarán a razón de 0'05 pesetas y los reclamos a razón de 0'10 ptas. la línea del tipo en que se convengan, siendo menor del cuerpo 12, y de este si es mayor. Los suscriptores disfrutarán una rebaja de un 25 por ciento

# El Anuario de la Exportación

para 1901, (4.º año de su publicación), recomendado por RR. OO. de los ministerios de Estado y Hacienda, es el más importante de España porque contiene 450.000 señas comerciales de casi todas las naciones de Europa (entre las que merece citarse España por la extensión y exactitud de sus direcciones) y toda la América; Aranceles de Aduanas de dichas naciones; tarifas internacionales de transportes, información para el desarrollo comercial, estadísticas, etc., etc.; inserta gratuitamente las señas de todo comerciante, industrial, empleado, propietario, profesor, abogado, notario, procurador, arquitecto, médico, etc., que lo solicite. Precio del Anuario por suscripción: en Barcelona, 10 pesetas, fuera de Barcelona, 12 pesetas.—Pídanse las tarifas de anuncios.

PASEO DE ISABEL II, NÚMERO 8 Y CALLE LLAUDER, NÚMERO 1.—Pídase EN PALMA en el «Centro de Suscripciones» de C. Miguel Alvarez, calles de Feliu, 32 y Santo Espíritu 32, y en SOLLER en el establecimiento «La Sinceridad», San Bartolomé, 17.



**D. Antonio Pastor y Crias**  
Falleció el día 25 del corriente  
A LA EDAD DE 80 AÑOS  
DESPUES DE RECIBIR LOS SANTOS SACRAMENTOS  
Y LA BENDICIÓN APOSTÓLICA  
—(A. E. R. I. P.)—  
SU DESCONSOLADA ESPOSA,  
hijos (presentes y ausentes), hijas, hijos políticos, nietos, hermanos, hermana,  
sobrinos y demás parientes,  
Participan á sus amigos y conocidos tan infausta nueva, y les suplican tengan presente el alma del finado en sus oraciones al Altísimo.  
El Excmo. é Ilmo. Sr. Obispo de esta Diócesis se ha dignado conceder 40 días de indulgencia á los que ofrezcan una misa, comunión ó parte de rosario en sufragio del alma del finado.

**Nicolás Picoulat**  
**DENTISTA**  
Dentaduras desde ocho duros. Dientes á dos pesetas, asegurando la masticación y pronunciación, y como garantía podrán pagarse á los tres meses de haberlas usado. A los que acrediten ser pobres se les practicarán las operaciones de cirugía dental gratis.  
Pelaires, n.º 102.—PALMA.

**CURACION DE LA DIABETES**  
POR EL  
**VINO URANADO PÉPSICO**  
de  
**J. TORRENS, FARMACÉUTICO**  
El primero y único elaborado en esta forma en España, mucho más económico y de mejores resultados que sus similares del extranjero, está preparado con todo esmero por procedimientos científicos bien experimentados y acreditado como un reconstituyente sobradamente energético para suprimir la eliminación del azúcar de glucosa en todas las personas afectadas de la enfermedad denominada "diabetes."  
DE VENTA:  
En Barcelona, Sociedad Farmacéutica Española.—Farmacia del Dr. Pizá.—Palma, Centro Farmacéutico.—Farmacia de las Copinas.—Málaga, Farmacia del Dr. Palaez y Bermúdez.—Sóller, Farmacia de J. Torrens.

**LA SOLLERENSE**  
DE  
**JOSÉ COLL**  
CERDÈRE y PORT-BOU (Frontera franco-española)  
Aduanas, transportes, comisión, consignación y tránsito  
Agencia especial para el trasbordo y reexpedición de naranjas, frutas frescas y pescados

**CENTRO JUDICIAL Y ADMINISTRATIVO**  
— EN —  
**PALMA DE MALLORCA**  
DE  
**Miguel Borrás y Francisco Pizá**, Procurador de Audiencia.  
Gestión de asuntos así judiciales como extrajudiciales. Colocación de capitales á rédito y administración de toda clase de bienes. Compra y venta de fincas mediante una comisión de 1/2 p/100 y un 3 por mil según su importancia. Titulación y redención de censos. Cumplimentación de exhortos en los Tribunales de Palma y del Continente. Obtención de certificados del Registro general de actos de última voluntad y de toda otra clase de documentos en la Nación. Representaciones de la propiedad intelectual. Informes comerciales de todas las plazas del Continente. Corresponsales en todas las provincias de España, Cuba y Puerto-Rico.  
**PALMA DE MALLORCA.—Luz, 35 y 37, Pral.**

**L' ASSICURATRICE ITALIANA**  
Sociedad de seguros contra los  
**ACCIDENTES DEL TRABAJO**  
ESTABLECIDA EN MILÁN Y RECONOCIDA EN ESPAÑA  
Capital social: 5.000.000 Liras  
Habiéndose promulgado la Ley sobre los accidentes del trabajo de 30 de Enero último, esta importante Sociedad asegura todas las industrias, mediante una prima, contra los riesgos indicados en dicha Ley.

Director de la Sucursal Española: D. MANUEL GES, Merced, 20, Barcelona.—Para informes y demás, dirigirse al Agente principal, B. HOMAR, Samaritana, 16, Palma.—Agente en Sóller, ARNALDO CASELLAS.

**HOTEL DEL UNIVERSO**  
PLAZA DE PALACIO, 2 Y 3, Y ESPADERÍA, 20 Y 22  
**BARCELONA**  
Conocidos como son de todos los sollerenses los servicios de este acreditado establecimiento, ninguna necesidad habría de llamar la atención de aquellos acerca de la bondad de éstos si no hubiera quien, con motivo del fallecimiento del antiguo propietario D. José Serra y Mir y con una intención que muy á las claras se deja ver, ha propalado la calumniosa especie de que su señora viuda D.ª Concepción Salvó, que durante muchos años compartió con su esposo las tareas de la dirección y administración del Hotel, habíase retirado del negocio y que por lo mismo había éste pasado á manos ajenas.  
Sébase, pues, la verdad; esto es: que la señora Viuda del fundador del aparruquianado Hotel del Universo es la que continúa de éste al frente. Y aprovecha la ocasión de desmentir la falsa especie propalada, para ofrecer de nuevo á sus asiduos favorecedores el servicio esmerado y económico de siempre, mejorado á medida que las circunstancias lo aconsejen, ya que reúne el expresado Hotel excelentes condiciones por su proximidad á los muelles, á la Bolsa, á las Aduanas, á los Parques y á los ferro-carriles para Francia.

**SOCIEDAD BARCELONESA DE GUANOS**  
BARCELONA  
**GUANO POMÉS-POMAR**  
el más acreditado, el más barato y el de más consumo de España  
**A 21 pesetas saco. Tomando 10 sacos á 20 pesetas id.**  
DEPÓSITO EN CASA DEL REPRESENTANTE  
**D. MIGUEL COLOM**  
**CALLE DEL MAR.-SOLLER-(Balears)**  
SOLLER.—Imp. de «La Sinceridad»